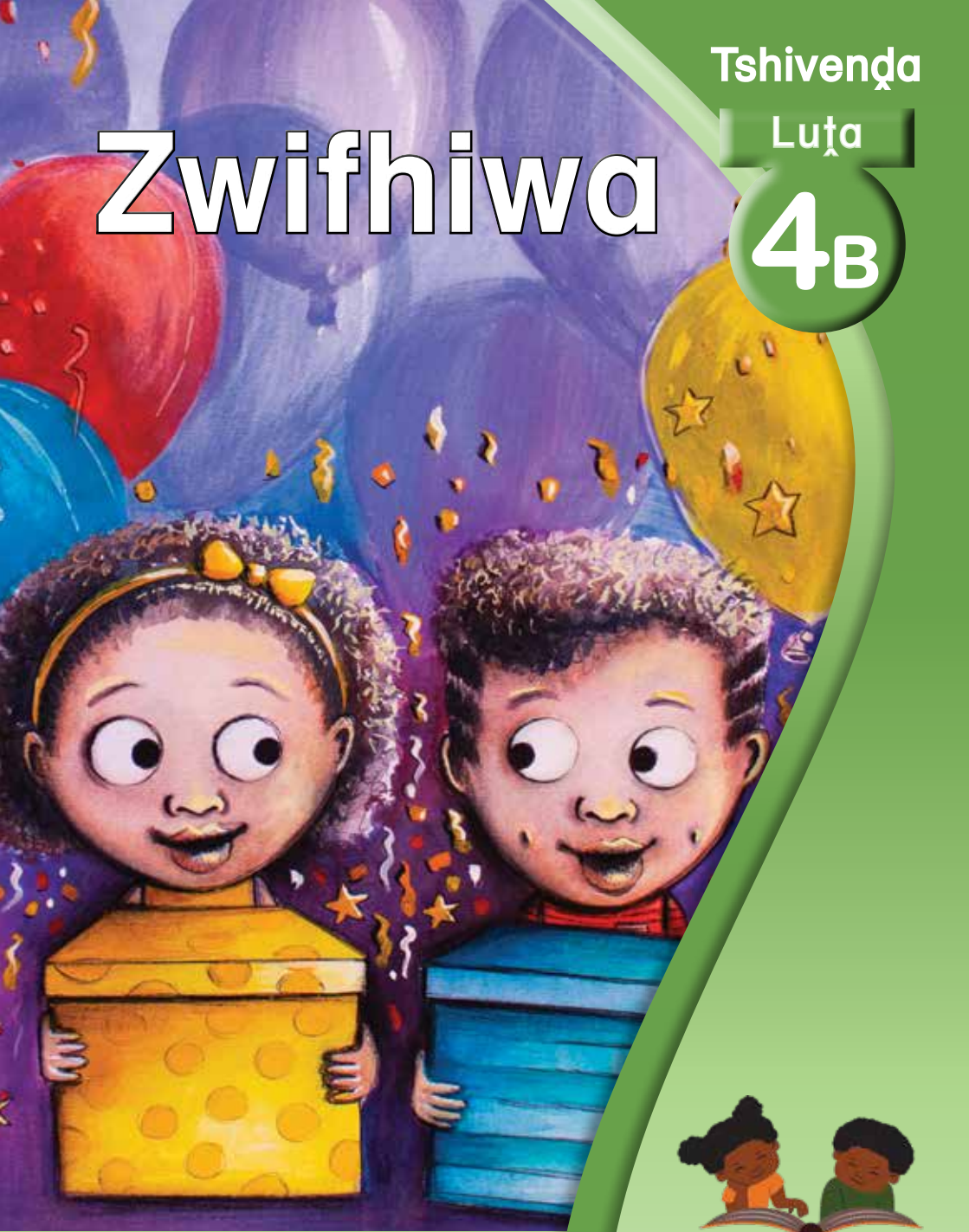


Tshivenda

Luṭa

4B

Zwifhiwa



Kgomotso Thosago



Mibvumo (tsedzuluso)

dz, fh, kh, vh, mb, nd, ng, zw, tsh, kw, nḡ, ny, sh, th, tḥ, bv, lw, ṅw, dzh

Maipfhi a u vhalwa nga ṅḡwedzo (tsedzuluso)

ntswa, mma, mme

Maipfhi a u vhalwa nga ṅḡwedzo

kubambiri

lunzhilunzhi

Zwifhiwa

Tshivenda

Luṽa 4B

ISBN: 978-1-77981-484-5

© 2023 Ulwazi Lwethu African Languages Literacy Project

Muṅwali: Kgomotso Thosago

Mutshanduli: Mpho Makwarela

Mufanyisi: Gerda Smit

Nyolo na kudzudzanyele: Rock Bottom Graphic & Design

Nzunzanyo ya khaṅṅiso ya u thoma 2023.

Zwifhiwa

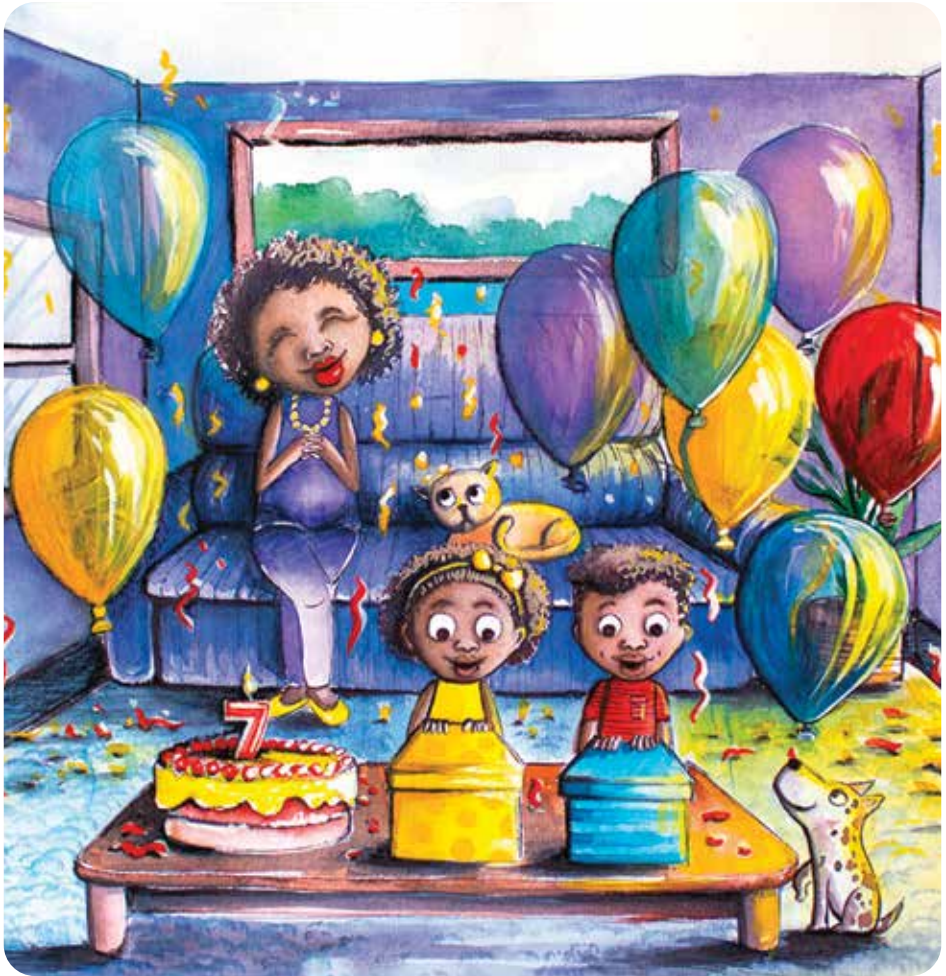


Kgomotso Thosago

Thama na Takalani vho takalesa.

Ndi duvha lavho lo khetheaho.

Mme avho vha do vha rengela mini?





Mma vha fha malwelavanḡa mabogisi mavhili.

Takalani a vula bogisi.

Aaa! Ndi tshilidzo tsha muzika.

Ṙhama a takalesa nga murahu ha u vula bogisi ḡawe.

Takalani a sedza Ṭhama o mangala.

“Sedzani hafha!” Ṭhama a sumbedza Takalani bola.

Takalani ha koni u lidza tshilidzo tsha muzika.

A thoma u lilela bola ya Ṭhama.





Thama a hana u mu fha bola yawe.

Nae u funa bola yawe ntswa.

U a kona u lidza tshilidzo tsha muzika.

Thama a vhea fhasi bola nahone a lidza tshilidzo tsha muzika.

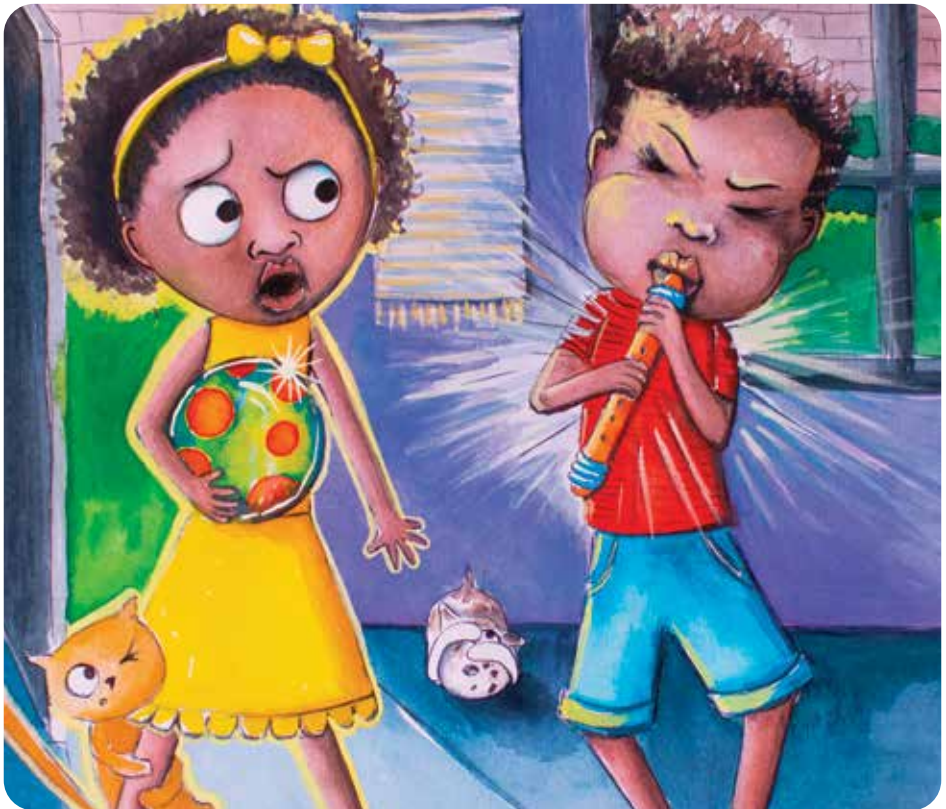
Takalani a dzhia tshilidzo tsha muzika kha
Thama.

A vhudzedza fhedzi ha bva muya fhedzi.

Tshilidzo tsha ita mubvumo u sa takadziho.

Takalani a tshi vhudzedza lunzhilunzhi.

Fhedzi nazwino ha bva muya.





Takalani a edzisela Thama.

Naho zwo ralo o vha a sa khou kona.

Tshilidzo tsho vundeá?

Takalani o vha o hanganea.

Thama a lidza tshilidzo tsha muzika nahone
tsha lila.

Eyaaa! A tsho ngo vunde.

Takalani u khou tōda u guda u lidza tshilidzo.

A talela Thama a tshi khou lidza tshilidzo
tshawe.





Thama a țalela Takalani musi a tshi khou guda.

Takalani a lidza tshilidzo hafhu.

Yoo! Nazwino hu khou bva muya.

Hai! Nazwino Takalani ha koni u lidza.

Muhumbulo wavhuḁi wa mu ḁela.

Takalani a hadzima Ṭhama tshilidzo tshawe tsha muzika.

A mu ḁalela musi a tshi khou lidza.

Ṭhama a lidza zwavhuḁi tshilidzo.

Nga murahu! Takalani a guda u lidza tshilidzo tsha muzika.





Takalani a guda u lidza.

A tshi lidza vhusiku na masiari.

Takalani a tungufhadzaho! U go vhuya a kona?

A balelwa u lidza tshilidzo tshawe tsha muzika.

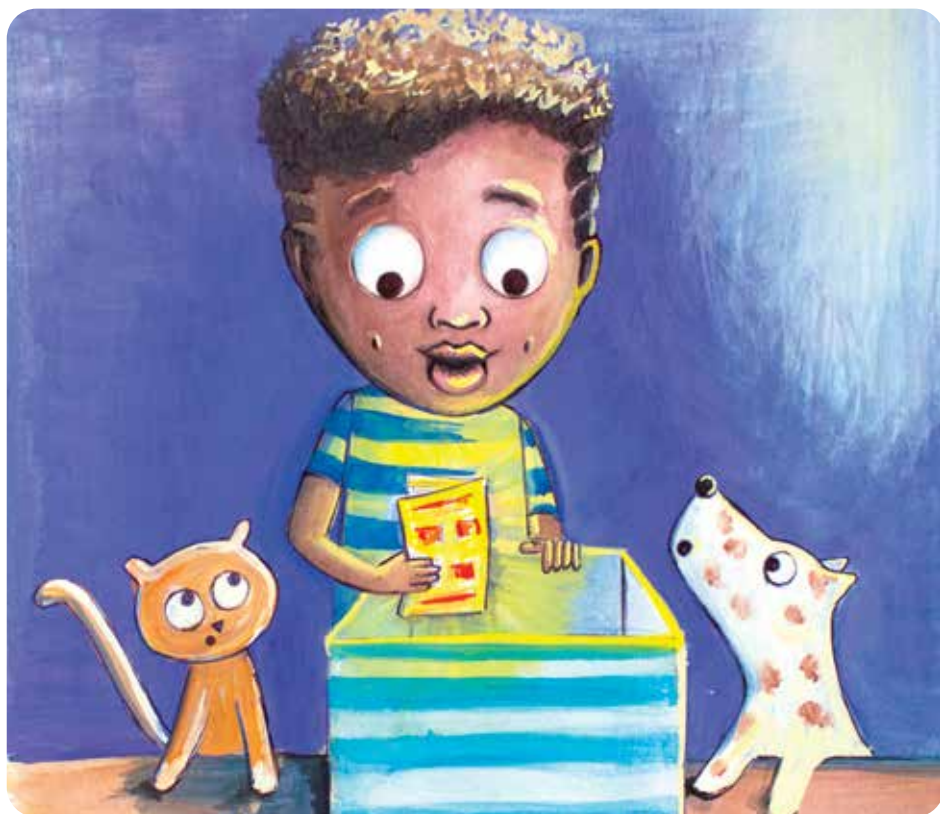
Takalani a lila tshililo tshi vhaisho mbilu.

Thama a mu khuthadza.

A mu fha bola.

A hana u i dzhia.





O lingedzesa u guda u lidza tshilidzo.

A vula bogisi la tshifhiwa.

A vhona kubambiri ngomu ha bogisi.

Ndi kubambiri kwa mini?

Ndi kubambiri ku re na ndaela dza u lidza tshilidzo.

Takalani a lidza a tshi khou edzisela zwi re kha kubammbiri.

Tshilidzo tsha muzika tshi tshi khou lila zwavhuḁi.

Ṭhama a ṭalela Takalani o akhamala.

Tshilidzo tsha Takalani tshi khou lila nga nḁila i takadzaho.

Takalani u khou thoma u funa tshilidzo tshawe tsha muzika.





Vhonani! Takalani u khou lidza tshilidzo.

Thama na Takalani vha lidza tshilidzo vhe vhothe. Muñwe na muñwe u khou lidza tshilidzo tshawe.

Vha ita muzika wavhuḡi.

U kona u tamba bola na u lidza tshilidzo.

Thama o takalela Takalani.

Vhuvhili havho vha a kona u tamba bola na u lidza tshilidzo.

Vha tshina vhothe nga dakalo.

Who tamba nga bola vho takala.





Readers

Luḽa 1-2

- Donngi ya Khuliso
- Nunu na Bobi
- ḽiḽowa!
- Muma, aḽama, pḽhala!
- Zwivhuya u funa u kunakisa!
- Ngele na Ngudo vha a thusa
- A hu na maḽi
- Tshi a kona u fhufha?
- Mulilo!
- Mavhudzi mahulu
- ṽali na buvhi
- Muoli Marubini!
- Thuso o mangala!
- Baba vha ḽo vhuya lini?
- Phumu o takalaho!
- Mvulatshikolela!
- Thendo na Thiambi
- Kha ri vhulunge maḽi
- ṽhama o farakanea!
- Vha bulasini
- Ivhani na vhulenda, Thabelo
- Swobo ya u ḽifhelela
- Vhasidzana na mbudzi

Luḽa 3

- Badzhi yo shandukisiwaho
- Dzikhonani kha miṽsho yoṽthe!
- A thi funi miroho!
- Mulimi Vho Vele na dziṽhoho
- Tshilidzi o huvhala
- Maḽi! Maḽi!
- Lufuno lwa malwelavandḽa
- Zwienda zwiswa zwa Pḽhano
- Mathaitḽai a Lwalwa
- Riphuluse o fara mbava!
- Muḽa u ṽhogomelaho
- Musengavhadzimu wa Farisani
- Muṽevḽeṽhaḽu wa vḽutshilo ha tshigula
- Vḽulwadze ha dzinguluvhe
- U ṽetshela zwiḽiwa zwa Tshivendḽa
- Makumba o nyamalalaho a Vuvu
- Luṽamo lwa ṽwasundani lwo bveledzea
- Aḽivhaho na Aḽaho
- Moli na zwiṽhuthubi
- Tshibeḽani tsha Kulani
- Maitele a Vḽavendḽa
- Mukapu wa u ḽifha
- Mushonga wa u fhodza
- ṽotshi
- Vḽuḽolo ha dzimbeu
- Muhumbulo wavḽuḽi wa Tseisano
- Bola yo xelaho
- Wanga u ḽivha tshifhinga
- Ni ṽavhanyela mini, Wandeme?
- Ngweḽa i sa londi
- Mutambi makone
- Zwifhiwa

Luḽa 4-5

- Rinngi ya musuku
- Lwendo lwa u ya vḽugalaphukha
- Muvhuya u londola mutakalo zwavḽuḽi!
- Mulimisi o fariwa nga mala
- Soweto
- Tshaka dza zwiendedzi
- Mathoma maswa
- Ndifhedzo ya bulu
- Musidzana wa vḽuḽali
- Zwo hulesa kha nḽe!
- Vḽatukana vha vḽaḽali
- Vḽulwadze ha mukhushwane
- Murei wa khovhe
- Thaidzo ngadeni ya makhulu
- Vḽusiku vhu si na khofhe
- ṽhangaṽhanganyo tshi sa ofhiho!
- Tshienda tshavḽuḽi
- Muḽoro wa Sedzani

ZENEX
FOUNDATION

MOLTENO
INSTITUTE FOR LANGUAGE AND LITERACY
EST. 1974



Ulwazi Lwethu yo lambedziwa nga Zenex Foundation nahone ndi thandela yo thomiwaho u itela u bveledza tshivhalo tsha bugu dza murole wa fhasi na vhavhali vha vhalelaho u dhiphina vha nyambo dza Afrika na matheriala wa u tikedza vhadededzi. Iyi thandela yo livhiswa kha u funza na u tikedza vhagudiswa vha re kha Mutheo wa Fhasi u itela u khwinifhadza kuvhalele na kupfhesesele kwa luambo lwavho lwa hayani. Bugu dzo bveledzwa nga nyambo dza tshane dza Afrika nga u shumisana ha Molteno Institute for Language and Literacies, Nelson Mandela Institute for Education and Rural Development, Room to Read South Africa, na Saide. Zwishumiswa zwothe zwo bveledzwa sa “Zwishumiswa zwa Pfunzo zwo Vulelwaho” kana “Open Education Resources” (OER).

Please visit our website to download the full copy of this reader:
ulwazilwethu.org.za



Creative Commons Attribution-
NonCommercial-NoDerivatives
(CC BY-NC-ND) 4.0
International Licence

Disclaimer: You are free to download and share this work as long as you attribute Zenex Foundation, but you may not change this work in any way or use it commercially.

